

联合国 大会



PROVISIONAL

A/S-13/PV.7
10 June 1986

CHINESE



JUN 16 1986

大会
UN/SA COLLECTION

第十三届特别会议

第七次会议临时逐字记录

1986年5月30日星期五，上午10点

在纽约总部举行

主席：德皮涅斯先生

(西班牙)

- 一 审议非洲紧急的经济情况，以全面综合的方式集中讨论非洲各国所面临的重建及中期和长期发展问题和挑战，以期促成并采取面向行动的协调一致的措施(6)(续)
- 一 出席大会第十三届特别会议的代表的全权证书：全权证书委员会的报告(A/S-13/12)(3)

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。 定本将刊印在《大会正式记录》。

更正应只对发言的原文提出。 更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场2号DC2-750室)。

86-64865/A

上午10点30分会议开始

议程项目6 (续)

审议非洲危急的经济情况，以全面综合的方式集中讨论了非洲各国所面临的重建及中期和长期发展问题和挑战，以期促成并采取面向行动的协调一致的措施（1985年12月2日通过的第40/40号决议）

萨穆迪奥先生（巴拿马）：主席先生，首先请允许我祝贺您被选举担任大会第十三届特别会议的主席。主席先生，你是西班牙的儿子，贵国是一个古老的欧洲国家，贵国把自己的语言、种族、文化、宗教和自豪传给我们，已被一致选举主持对非洲危机经济形势的辩论，这清楚地表明了当今世界在国际关系中所达到的高度水平，新旧世界的国家都能为一个共同目标携起手来，这个目标就是所有国家的幸福。

我们向秘书长德奎利亚尔先生表示赞赏，他提出的文件成了本次特别会议的基础，他在文件中列举了联合国系统各组织所作的工作以及在他的主持下秘书处起草的文本。

我们代表团极为关心地听取了前面发言的各代表团的观点，我们毫无保留地完全支持非洲统一组织主席、塞内加尔总统迪乌夫先生的发言，我们认为这一发言很有启发性，非常深刻和真诚。他给我们的一般性辩论带来了一种能够达到提议中的目标的感觉，也指出了所涉及的问题的积极的方面，而没有简单地重复传统的或历史性的立场，因为这种立场可能损害达成协定所需要的气氛。

我们相信，他的观点是我们能够同意的，因为这是我们能够以开明的态度开始辩论，不会看不到我们应当争取的目标，这也就是非洲大陆的迅速和彻底的复苏，尽可能地避免只会突出分歧并阻挡我们开始贯彻行动计划的极其需要的进展的意识形态对抗。

在这次史无前例的会议上，在联合国为非洲召开的一周会议上，非洲人民的代表首先在这个大厅中发表了生动的讲演，他们通过自己的艺术家、诗人、歌唱家和音乐家讲出了他们人民的思想感情，他们的人民爱好跳舞、歌唱、节奏和语言，这些人民怀着纯洁的愿望，他们只想在和平与自由中生活，使他们的家庭获得安全，使他们的后代与国家有一个未来。

尽管我们欣赏了纪念丰收的传统舞蹈、南非歌手姆布布的可爱的歌和奴罗弗的诗，我们不能不看到非洲人民的现实，他们正在痛苦中挣扎，种族主义和可恶的种族隔离政策压迫了黑人大多数，对黑人进行罪恶镇压。

星期一我们在这里欣赏的音乐、舞蹈和诗歌给我们这个大厅带来了生气，雄辩地证明了非洲的伟大文明——但迄今为止，由于遭到压迫、迫害和被那些不懂非洲文明并想破坏它的人称之为落后的文明，因此未能在没有恐惧的情况下得到充分的发展。

今天，如果我们要开会研究非洲的经济危机的话，我们就要理解非洲人民的真实根源，我们所要作的就是考虑他们的文明的遭遇，他们受到的掠夺以及对他们的无知，以便理解他们的意见，并在不需要进一步探究的情况下就找到真正的答案。如果我们研究现在非洲的各人类活动领域的问题的根源的话——这些领域是农业、住房建筑、教育、贸易和各社会活动——我们也就能够找到答案，我们将发现有人曾经企图消除非洲的习俗和传统，因为这被认为不符合西方文化或技术。那些据称带来文明的人并不愿意研究非洲人民和非洲的文明历史，其中有些文明的历史要比欧洲文明本身还要长。

对世界的音乐和大众艺术表现形式的贡献是举不胜举的。“救灾援助”音乐会就为非洲，特别是为埃塞俄比亚的干旱的灾民获得了一亿美元的捐款。

通过卫星的先进通讯技术，我们能够举行一次音乐会，全世界的听众达15亿人，这些人观看、捐款和支持那些帮助满足人类记录上最严重的自然灾害的灾民的

直接需要的年青音乐家发出的呼吁。

随后在美国进行的一次活动也获得了五百多万美元，全球范围的参与精神仍然保持着；上星期，全世界三千多万人参加了援助非洲的一次长跑——这一项目得到了联合国的支持。

只有通过电视的技术进步，这些项目才得以可能进行，电视把现场情况直接送往全世界数百万家庭，这样就提高了公众对非洲危机以及支持提供帮助的呼吁的必要性的普遍认识。

最近进行的这些大规模的活动已经唤醒了世界的良知，了解到需要帮助解决干旱、沙漠化、难民营、儿童的危险的营养不良等问题——彩色电视传播的这些现象立即唤醒了人道主义的思想，因此获得了数百万的捐款。

然而，我们仍然必须谨慎，因为这些形象使人对非洲的现实产生一种错误的观点，这一形象就是整个大陆正在挨饿，无法养活自己。电视是一种出色的通讯工具，但作为传播形象的一种渠道，在介绍非洲时有可能在许多人的记忆中只留下营养不良和饥饿儿童的形象，这种对现实的歪曲将会存在下去——就就是认为这些人是落后民族，无法帮助自己，依靠整个世界的慈善和慷慨才能生存。

非洲的问题要比这些形象所传播的更为深刻，不可能找到解决这些严重问题的简单的方法。

非洲大陆的历史在耶稣基督降世前几千年就已开始了；但是，非洲同时又是一个有古老文化和获得独立，加入自由主权国家之林不到25年的国家组成的一个年青的大陆。

这是在60年代，通过联合国及其非殖委员会的坚决行动，非洲国家才摆脱了阻挠它们发挥潜力的殖民地历史，赢得了自己的独立。因此，我们怎能要这些非洲国家为自己的不幸承担责任？

这一事实最有力的证据就是今年正值四十周年的《联合国宪章》上签署国家的名单，参加签署的只由两个撒哈拉以南国家——利比里亚和埃塞俄比亚，这当然不包括南非共和国及其少数政府。

但是今天，已有50个非洲国家加入联合国，清楚地表明非洲国家人民争取自由的决心；只有纳米比亚有待于摆脱非法占领，加入国际社会，成为自己命运的主宰，纳米比亚的独立得到我们各国的支持。

这些赢得独立的国家在过去25年中的历程是艰巨的，它们中有些是经过人民多年解放斗争和巨大牺牲才赢得自己自由的。这些国家很快发现，它们对于本国原料出口的依赖不能提供充分的经济基础，以支持本国经济，进行必要的投资，使自己国家的人民摆脱独立时所面临的贫困与欠发达状态。

它们确实犯了许多错误，非洲统一组织提交本届特别大会讨论的正式文件也承认了这些错误。

“非洲正值经济复苏优先项目方案”诚心诚意、开诚布公地谈到了这25年非洲各国人民争取生存的斗争，他们的成功与失败，他们克服欠发达状态的努力以及建设必要的物质和人力资源基础设施的工作，承认，尽管20多年的时间已经过去，但是过去遗留下来的经济结构基础还是没有改变，只有在方向和政治上作出改变，才能保证经济复苏的开端。

非统组织文件中的重要内容在于，在要求国际社会为“复苏方案”提供资源和国际支持之前，首先申明，这些国家将用自己的资源为这一方案的全部费用提供一大部分资金。

但是，为了生产用于国家发展方案的资源，就必须拥有正在恢复的经济。实现这一点要求这些国家预算中用于偿付债务的大笔资金转为对中期和短期所必不少的新的经济设施建设的投资。捐助国家作出这些减让，将构成非洲国家与国际社会间的一种“新型关系”的基础。同时，非洲国家也将承诺将方案全部资源的45

%投资在农业上，提供适当鼓励以刺激生产，改进和开放各种条件，发挥私人积极性。

我国代表团高兴地听到捐赠国作出的这样的发言，如加拿大代表的发言，让撒哈拉以南地区国家暂缓15年偿还发展贷款，这相当于减轻2.5亿美元的债务负担；荷兰代表也表示，荷兰政府决定取消相当8千万美元用于发展贷款的本金和利息的偿付，要求其他捐赠国采取同样行动。

参加本届大会代表团的这些发言和其他建议是值得赞扬的，但是只有所有捐赠国家共同行动和支持，才有可能解决非洲的问题。

拉丁美洲国家也想在为非洲大陆的各种联合国方案作出贡献之外作出其他的贡献。

我们必须扩大南南合作领域，用我们国家在解决同样问题中所获得的经验作出贡献。这些问题中许多已经通过简单的方式、当地的材料和技术解决；人民的传统习惯、以人力资源为基础的项目以及具有一定物质价值的宝贵经验，都能为非洲的复苏作出重大经济贡献。

我国代表团在拉丁美洲国家集团中建议与非洲集团一起召开会议，将这种非传统形式的援助提出具体意见。这将使某些国家，如我国巴拿马，有可能作出贡献，如提供发展领域中的捐款和技术援助，交换专家、学生和大学教授，因为没有能力提供大量的财政援助，并不意味着我们同其他国家一起参加帮助兄弟的非洲人民复苏的努力。

拉丁美洲一贯认为，非洲各国人民的自由将是联合国对世界和平的最大贡献，并且自联合国40年前成立以来，一直朝着这一方面坚定努力。

拉丁美洲全部、坚决地支持了非洲国家争取自由与独立的愿望，高兴地看到非洲大陆及其各国人民在联合国组织中不断壮大。

在非洲历史上今天这一重要时刻，非洲得到拉丁美洲国家的支持。这些国家

同非洲国家一样，在它们自己的历史时刻为争取自己的自由进行了斗争。今天同样在为争取经济自由，促进人民福利和民族骄傲而进行斗争。

奥伯先生（尼加拉瓜）：主席先生，尼加拉瓜代表团先祝贺你承担主持关于非洲危急经济情况特别大会这一伟大、重要的任务。我们相信，你的经验和外交技术将指导我们实现自己的目标。

在庆祝具有历史意义的《给予殖民地国家和人民独立宣言》后仅仅几个月，我们就在此召开目前这届具有历史意义的特别会议，分析非洲危急的经济情况。

联合国正在帮助非洲各国人民赢得政治独立的斗争中发挥了极其重要的作用，现在又面临一个更大的挑战，即帮助非洲人民铲除现有的新殖民主义结构，在尊重所有国家的主权和领土完整，没有歧视或任何附加条件的情况下，争取获得国际社会的支持。

我们是遵照大会第40/40号决议的呼吁而来此开会的，以便讨论非洲危急经济情况的问题。但是我们在此开会是要对非洲危急经济情况作出另一项响应。我说“另一项响应”是因为我们切实需要对非洲各国已经明确列举的需要作出协同、适当而具体的响应。

我们深为关切地注意到引起非洲各国危急经济情况的各个主要原因仍然继续存在，因此今天比以往任何时期都需要国际社会协调一致的行动来解决这些问题。

目前的国际经济情况——贸易条件的恶化、出口商品价格的暴跌、发达国家推行的保护主义政策、财政资源向发达国家的纯转移、以及外债的沉重负担——的不利影响，都对国际经济发展引起严重的问题。

非洲现正面对着一整系列的问题，这些问题需要我们的注意。旱灾、沙漠化、以及由此而引起的粮食歉收，都是使经济危机恶化的因素。由于所有这些原因，非洲许多地区的人民正遭受饥饿、贫困和恐惧。非洲人民所经历的情况，乃是国际经济现实的一个明显例证，今天国际经济现实的特征是：发达国家和发展中国家之间的关系上存在着不公正和不等。拉丁美洲也是这种不公正关系的牺牲者，因

此充分理解非洲国家的问题以及它们所拟议的解决办法。

尼加拉瓜深信，世界和平与安全牢不可破地同消除当今世界上存在的饥饿、贫穷和不公正经济关系，密切地联系在一起。因此，我们不得不要承认，我们目前审议的问题，坚定地要求建立新的历史性关系和有效执行新的国际经济秩序。非洲国家的历史同我国的历史十分相似，其主要内容就是殖民主义掠夺。

实质性的解决办法需要整个国际社会作出决定性的支援。我们在大会里听到和读到非洲人民和政府所作出的达成当前情况实质性解决的坚定呼声。《1986—1990年非洲经济复苏优先项目方案》是非洲国家突破其危急情况的最坚强意志的具体表现。

我们注意到非洲国家所表现的坚强意志和决心，它们在困难情况下，满怀着非洲团结的精神和笼罩在整个非洲的现实态度，下定决心制订一项充满着具体方法和解决办法的划一方案，其结果将使《1986—1990年非洲经济复苏优先项目方案》获得通过。因此，国际社会对于《方案》内所载的国家努力和区域任务给予充分支持，将是十分重要的。

联合国在执行有助于减轻非洲困难情况的具体计划方面，曾经发挥重要的作用。尼加拉瓜承认并欢迎这些努力，并且也承认和欢迎所有金融机构、政府间组织和非政府组织参与这种任务的努力。但是，本届特别会议明确指明：我们必须作出额外的努力以便制订今后若干年予以遵循的综合方案政策。我们需要采取广泛持续的措施，通过国际社会明确具体的努力，来支持非洲各国今后采取的中期和长期努力。

南部非洲的情况需要特别的注意，因为南部非洲的情况如果不能予以解决，那末这个地区的国家就无法着手进行其改变政治、经济和社会结构的工作，以便消除这个地区所普遍存在的历史性不平等现象。

某些主张对非洲危急经济情况采取具体解决办法的国家，目前应当终止它们旨

在使南非种族主义政权永久生存下的所谓“建设性接触”的政策。它们必须放弃扰乱性的恐怖主义政策——也就是终止将财政支助和先进武器提供给雇佣军，从而迫使他们失去为非作歹的能力，再也无法破坏和推翻前线国家的合法政府。所有这些扰乱性行动限制了前线国家的经济增长，并违反国际法的原则。

比勒陀利亚政权对前线国家所推行的侵略政策和扰乱性行动已使得前线国家不得不要花费庞大的预算经费来从事防御，从而破坏了它们的发展计划。

尼加拉瓜是同样一种政策的牺牲者。尼加拉瓜也感受到外国侵略的经济和社会影响，并深知捍卫自由、主权和独立的沉重代价。因此，我们深信，和平乃是发展和进步的基本条件。

最后，我们希望对非洲各国人民表示声援，并且希望国际社会将根据非洲大陆为争取团结所作出的积极努力，以慎重和现实的方式对非洲国家困难的政治、经济和社会情况作出反应，因为非洲国家本身能够最好地指明前进的道路，并且促进寻求目前非洲发生的情况所要求的适当的解决办法，以便维持国际和平与安全。

扎里夫先生（阿富汗）：经过几个月的艰苦的准备，大会现在召开的第十三届特别会议，提供了一个高层次的严肃论坛，来审议非洲危急的经济情况，并且采取具体的措施全面解决导致这种情况的各种问题。正当非洲以及所有真正同情非洲的国家正在为这次特别会议作准备的时候，帝国主义阵营的其他一些国家不仅推卸自己的所有责任，而且傲慢之极，竟然对解决这些问题规定了简单、错误和思想意识根深蒂固的办法。这些国家宣称，国家一级上的政策错误应对目前这种惊人的条件负主要责任。它们甚至说，强调国营部门疏忽了私营部门，并且阻碍了市场力量自由和不受限制地发挥作用。这些国家宣称，错误的优先项目导致了已经得到的资源的大量浪费，管理不善和腐败是发展潜力枯竭的主要原因。

毫无疑问，帝国主义集团只要有就会责怪非洲国家自己造成的非洲大陆目前的这种经济困难，特别是谴责这些国家选择独立、采取自己选择的一种社会经济制度、或者允许高出生率和防止高死亡率。这确实是荒谬的。

不管帝国主义如何作出一致的努力，都不可能歪曲造成当今非洲灾难的某些明显的历史事实。现在人们所承认的非洲高速度发展的大多数障碍都是殖民主义时代遗留下来的，这是无可争辩的。以前殖民主义力量遗留下来的基本设施仍然被用来作为一种工具，继续维持新兴国家市场和所谓的宗主国市场之间的极为不公正和具有剥削性的经济关系。

殖民主义力量不仅剥夺殖民地土地上的现有的人力资源和物资财富，而且留下来了一份可耻的遗产：一种完全受到束缚的传统经济、发展不足以及经济上的完全依赖性。殖民主义走出前门，新殖民主义又从后门进来。新殖民主义利用新兴独立国家的贫困和不幸，来加强依赖性的纽带把这些国家的民族经济同以前殖民地国家的市场联系起来。

因此，残酷的剥削得以继续，而另一方面，由于缺乏管理多样化经济的合格的民族干部，缺乏足够的资金，缺乏先进的技术和知识，年青的非洲国家以经济独立来补充政治自由而作出的努力受到了严重的束缚。资本主义的跨国公司紧紧地控制住这些国家经济中最重要的部门。根据认真收集的统计数字，这些资本主义垄断力量从对非洲的总的投资中获取了350%的利润。这个数字意味着每年流出100亿美元的资金，甚至高于所有其他发展中国家加起来的平均数。七十年代，从非洲流出的资金高于流入资金的80%以上。在1980年至1983年之间，这种趋势急剧恶化，造成了流出资金高于流入资金四倍。

如果我们也考虑到由于跨国公司对非洲发展中国家民族经济中至关重要的某些其他方面缺乏兴趣而作出的政策方面的牺牲，那么就可以看到这种剥削的规模更大。

整个资本主义世界体系的广泛和全面的危机、发展中国家出口商品价格实际下降、非常不利的贸易条件、官方发展援助实际的持续下降、通过贸易保护主义不断加强的壁垒、利率过高、货币大起伏波动以及日益加重的债务和还本付息的负担，所有这些都进一步加重了非洲经济危机。

除了这些基本原因之外，还有帝国主义的干涉、穷兵黩武和侵略政策。利用

经济援助作为政治压力的工具、经济封锁、煽动政治和经济不稳定、军事上的恫吓、包括利用雇佣军匪徒、挑动双边、次区域和区域的战争和武装冲突、以及帝国主义——主要是美帝国主义的公然侵略，所有这些迫使非洲不得不加入军备竞赛，浪费了大量的有限资源并且大大地削弱了自己的社会经济发展潜力。

因此，如果把非洲国家目前危急经济情况的责任完全推到这些国家的政府身上，那是歪曲事实。无疑，发达的资本主义国家对导致非洲面临饥饿、疾病、贫困、文盲和发展不足的因素负有直接的责任。因此，这些资本主义国家有责任帮助消除它们自己在非洲所造成的情况。

阿富汗民主共和国赞赏非洲统一组织国家元首和政府首脑在1985年7月于亚的斯亚贝巴召开的第二十届会议上经过深思熟虑采取的做法。《非洲争取今后五年经济复苏优先项目方案》冷静地分析了造成目前局势的原因，为克服基本的问题提出了平衡和全面的中期和长期战略。我们完全支持非洲国家的要求，我们认为这些要求是微薄和现实的。然而，我们要指出，应该找出并完全消除造成这些问题的主要原因，在全球范围内处理如此严重的问题。我们认为，建立一个国际经济新秩序能够最全面、合适和永久地解决非洲的经济危机以及世界其他地区的经济危机。我们同样认为，当几百万人类由于缺少粮食、住房和医药而死去或受到威胁时，每年将上万亿美元用于生产尖端的战争和毁灭工具是不道德的，甚至是犯罪。采取具体措施制止地面军备竞赛、防止外空军备竞赛、取得全面彻底裁军将腾出所有发展中国家、包括非洲国家用于加速经济发展所需要的资金。在这一问题上我们强烈谴责美国关于不参加裁军与发展关系大会的决定。

根据《联合国宪章》和《各国经济权利和义务宪章》中的义务，国际社会应该对非洲国家为实现目标进行的真正努力作出贡献。应该把这种贡献看作是道义上的责任，履行这一责任不应该负有任何条件。非洲国家必须行使主权成为决定自己政治、社会和经济体制的唯一主人。决不能将他们对国际援助的要求当作迫使它们采取外国发展模式的手段。

主席：今天早晨最后一位发言者是巴勒斯坦解放组织观察员。我根据大会1974年11月22日通过的第3237号决议和大会在本届会议第一次全会上作出的决定请他发言。

塔尔茨先生（巴勒斯坦解放组织）：我不胜荣幸地代表巴勒斯坦人民及其代表——巴勒斯坦解放组织，参加审议非洲危急的经济情况的本届特别会议。主席先生，我们相信，在您的主持和英明指导下，本届会议将达到目的。

巴勒斯坦解放组织执行委员会主席阿拉法特兄弟向大会、特别是迪乌夫先生阁下致以敬意和表示感谢，因为他向我们最形象地分析了非洲目前危急的经济情况。大家知道，阿拉法特主席最近访问了非洲许多友好国家，他的经济问题顾问也随同前往，以进一步开展我们和非洲在发展经济方面的合作。

历史书告诉我们，在本世纪初，欧洲殖民国家向“黑非洲大陆”派遣了披着牧师外衣的使节，随后又派遣了穿军装的队伍。在这些使团中，比较有名的有斯坦利和利温斯顿以及罗德斯。非洲是他们的面包蓝。殖民国家一方面相互争斗，另一方面和分享钉上十字架的基督的“衣服”的卫兵一样，又将该大陆分为利益区。几十年来，他们吞噬着非洲大陆的自然和人力资源。非洲使他们大饱口福：非洲橡胶、非洲象牙、非洲粮食，而且更为重要的是，非洲为它们的军队提供了大炮弹药。我们都记得法国军队的传奇人物，我自己就记得巴苏多部队，这支部队是根据英国委任统治部署在巴勒斯坦的，是为了镇压我们人民反对英国委任统治的起义。

然而，非洲人民的觉醒导致了取得政治独立这一不可避免的历史事件。我们在所谓黑大陆的兄弟们认识到，殖民主义者已经将自然资源几乎掠夺殆尽。殖民主义者没有帮助开发人力资源，因此非洲没有足够的干部来接管或承担新近在政治独立的国家的责任。这类干部常常在人们一般说的“人才外流”中被引出自己家园。因此，争取经济解放的必要性使得独立和自由的斗争更加困难。外国政府和跨国公司向我们提供了表面上是无害的贷款和所谓的帮助。新独立的国家已经觉醒，认识到它们现在所处的局势比以往更为悲惨。许多发言者告诉大会，目前

局势比二十年前更为糟糕和悲惨，尤其是在撒哈拉以南地区。有人会倾向于认为，独立是自讨苦吃。债务有增无减，还债的负担使得这些债务国不得不借新债以偿还累积的利息，或者“重新安排还债日期”。

另一方面，侵略行为，特别是针对实行进步的社会经济结构和计划的国家的侵略行为迫使这些国家拨出其国民预算的很大一部分用来购买武器，以捍卫自己，其代价是转移了对正在进行经济发展的注意力：问题变成了自卫。美国对利比亚的侵略，对突尼斯的侵略——以色列和美国的一次联合行动——就是一些例子。

在南非的殖民主义基地成了种族主义舆论和实践的堡垒，除此之外，他还是对前线国家发动侵略的跳板。南非继续残酷地扼杀南非人民要求把他们当作人看待的愿望和纳米比亚人民实现政治和经济独立的愿望。显然有些其他宝贵的自然资源还没有完全被耗尽。种族主义种族隔离政权仍然牢牢地控制着这一地区。这一殖民主义基地还为南非在核领域与另一个种族主义政权、即在被占巴勒斯坦的犹太复国主义者政权进行联合的冒险行动提供了一个实验场。这样，非洲人民的问题退化成生存的问题，而不是发展问题。

我们不能否认，大自然有时候是残酷的。干旱造成了破坏性的影响。令人痛心的是，我们遭受了影响的兄弟不得不伸出手，请求立即得到一些援助：几条面包，几个帐篷，几条毯子，以及直接的医疗保健。一些援助国并不让他们的左手知道，他们的右手捐献的是什么东西；他们履行了自己的义务，并且恪守道德。其他一些国家在援助上大作文章，企图捞到政治好处。另外一些国家响应某种固有的思想，看准机会煽起种族歧视的仇恨火焰；他们只是向属于他们同一种族的人提供援助，这并不证明他们思想的本质，这一思想的目的就是使“其他人”失去人性。许多国家的人民与政府显然不同，他们一声不响地提供援助，也不希望得到承认或奖赏，我们对此表示钦佩和赞赏。

联合国大会举行会议审议《宪章》规定的四项宗旨之一还是第一次，这项宗旨是：

“促成国际合作，以解决国际间属于经济、社会、文化、及人类福利性质及国际问题，且不分种族、性别、语言、或宗教、尊敬并激励对于全体人类之人权及基本自由之尊重。”

我们要在此感谢非洲统一组织采取主动行动讨论发展中国家的经济危机。

非洲大陆眼下需要的是和平和不干涉。非统组织以非洲经济复苏优先项目方案的形式提出了建议。我们必须承认，非洲人比我们更加了解情况，我们必须尊重他们的希望，并对他们的要求和愿望作出反应。他们对非洲紧急情况分析和判断以及提出的解决方法使国际社会长了见识，并分配了责任。但是，先决条件是和平和彻底消除对非洲和非洲国家使用武力或以武力相威胁。每一个非洲国家最清楚自己需要什么。

其他国家、那些超工业化国家中的发展历史必须得到考虑，但不能也不应当成为强加的模式。我们到这里来是相互交流经验和相互学习的，而不是来模仿的。农业和其他领域中已经有了托拉机、机械化工具和现代化技术，应当使发展中国家能够有效地使用这些工具，工业化国家要提供这些工具而不是将它们用来束缚或当作附加条件，或者用作剥削和赚钱的投资。工业化国家不应当通过第三者提供这种援助，他们这样作的意图是促进这种第三者的利益和扩张主义目标，例如，所谓的以色列对非洲一些国家的援助是由美国出钱提供的。

如果美国真有诚意，他就必须直接参加，而不是通过渠道向发展中国家——特别是非洲的发展中国家提供技术和其他形式的援助。以色列从美国那里得到四十亿美元，我不知道，如果援助是真心诚意的话，非洲将按同样的人均比例能得到多少援助。当然，非洲没有参与侵略、扩张和军事贸易、冒险计划。

人们对个人和私人鼓励已经谈了许多，但同时，这种观点的提倡者还建议，非洲人必须决定自己的优先项目。只少，这种说法是相当令人迷惑不解的。正是出于人的独立存在的本质，人们倾向于在最短的时间内以最少的成本创造最多的东西。但是，国民优先项目属于那些担任国家甚至地区领导职务的人的事情；自然，

中央计划和计划的执行是政府中个人或集体的职责。对发展中国家来说，情况尤其如此。确实，管理上的一些失误和不当、甚至是腐败作风能够造成错误。但是，我想知道，是否有任何发展中或工业化国家能够声称自己没有腐败现象。我们在这里每天看电视和阅读报纸：我无须再作进一步的评论。

巴勒斯坦解放组织认为可在力所能及的范围内作出贡献的方面主要是调动人力。事实上巴勒斯坦解放组织目前正在参加一些非洲国家中的联合企业。我们感到自豪的是，我们在农业、耕种和畜牧业、发达的家庭手工业以及其他专门知识领域中所拥有的大学毕业生和专家的百分比在世界上名列前茅。通过提供这些专家，我们将达到在联合企业的基础上帮助发展中国家、并同时实地学习具有各种不同特点的发展的目的。由于我们的人民自己遭受不公正和痛苦，我们意识到对我们兄弟姐妹的义务。为了表示声援，我们在争取政治和经济解放和独立的共同斗争中与别人分享我们的技术和经验。

早在犹太复国主义侵略之前，巴勒斯坦是一块丰 的土地。 子花的芬香传到几十公里之外。 我们巴勒斯坦人开垦土地以满足需求。 我真不想说，但还是要说，雅法桔子仍然是最好的；雅法是一个巴勒斯坦城市。

在发展领域提供合作的巴勒斯坦人并不提倡或鼓励过渡生产某种产品；我们不会提出不真实的希望，并虚构未来的研究和展望。 然后通过事先计划好的供过于求，不仅操纵人们失望的心情，而且还操纵已经走上正规的经济发展的希望。 发展中世界不需要伸手求援，他不需要马歇尔计划；他需要的是谅解和合作。 他需要的是他生产的粮食价格合理平等。 发展中国家需要的是和平和安全，以及停止使用和威胁使用军事经济武力，包括任何形式的国家恐怖主义。

我们对国际社会、特别是工业化和发达国家的呼吁，是遵循本组织的宗旨，并共同努力实现解决经济性质的国际问题上的国际合作。

上星期天发生两个重要事件。“与时间赛跑”和“手拉手穿过美国”。我们需要的是“手拉手穿越宇宙”——应当伸向两个方向的手，纵向和横向、北到南，与此同时北-北和南-南。

通货膨胀和通货紧缩、币率和债务是纸上的数字，可能会拖延和阻碍发展。但人类为人与人之间关系、理解和合作的斗争终将取得胜利。

议程项目 3

大会第十三届特别会议代表的全权证书：全权证书委员会的报告（A/S-13/12）。

主席：全权证书委员会在其报告的第二十段中所建议的决议草案在委员会未经表决获得通过。

我是否可以认为，大会也愿意这样做。

决议草案获得通过（ ）

主席：现在我请那些愿就本项目发言的代表团发言。

冯赛先生（老挝人民民主共和国）：我谨代表越南社会主义共和国代表团，并代表那些没有承认存在所谓的民主联合柬埔寨的代表团，我国代表团愿表示我们对全权证书委员会所通过的决定的保留。

我们承认柬埔寨人民共和国政府，大家都知道，柬埔寨人民共和国是在波尔布特大屠杀和大灾难之下受害的柬埔寨人民的合法代表。

特普先生（民主柬埔寨）：我们庄严的大会刚才听取了老挝代表的发言，他奉行阻止越南的旨意再此企图蒙骗世界舆论。 大家都知道，这个国家继续施展其一贯的“大谎言”的伎俩，希望谎言越是重复就越有可能被接受。 我国代表团不能让这种谎言不加驳斥地滑过去。

民主柬埔寨代表团本着团结和远大希望的精神参加联合国大会第十三届特别会议审议非洲紧急经济情况，并且将尽自己的力量通过自己的有限的途径促进非洲各国人民和政府的福利。 因此，我国代表团正是怀着这种十分崇敬的心情来渡过这次会议的宝贵时间，这次会议应该用来寻求各种方法促进非洲的利益，并且把我国柬埔寨的真实情况公布于众。

某些代表团表示保留意见，这再次表明他们的不良用心，并且提醒我们大会——实际上，我应该感谢他们这样做——越南是侵略者，仍然占领着柬埔寨并且对柬埔寨人民造成了巨大的苦难；越南继续占领柬埔寨是东南亚地区紧张局势的根源。这些保留意见也清楚地说明侵略我国的国家为什么坚持推行其侵略和扩张政策，先是在老挝，尔后在柬埔寨和整个东南亚地区。

最近比勒陀利亚种族主义少数政权对津巴布韦、博茨瓦纳和赞比亚首都的野蛮袭击使人们想起了越南侵略者在泰柬边界上对手无寸铁的柬埔寨人民和泰国人民的屠杀。我要告诉大会，仅仅在两天之前，越南侵略者轰炸了泰国的难民营，造成了几个柬埔寨人的死亡。比勒陀利亚政权利用的借口同河内政权利用的借口两者之间并没有什么差别。实际上，河内认为比勒陀利亚南部非洲前线国家的东南袭击是合法的。

然而，不管是南非、纳米比亚还是柬埔寨的情况，我们必须注意历史的教训：作为侵略者，他们是注定要失败的。现在，人民在斗争中取得胜利是必定无疑的。

正是本着这一精神，为了寻求一个明智的办法来解决柬埔寨问题，民族柬埔寨联合政府最近提出了一项八点和平建议，载于联合国第 A / 41 / 225 号文件中的这一建议是全面和合理的，并且得到了全世界的支持，只是受到越南的断然拒绝。

那些跟随越南扩张主义方针的人对这种反对并不感到奇怪。实际上，虽然越南面临柬埔寨人民的英勇斗争在柬埔寨的战场上越来越陷入困境，在国际舞台上日益孤立，而且在越南国内也陷入困境，但是，河内当局并不放弃在越南统治之下建立一个印支联邦的既定战略。

为了说明这一点，我要引用当时越南共产党领导人胡志明的一段话，他在 1951 年指出，“我们很快将实现越南、老挝和柬埔寨的大联盟。”

最近，1984年12月，亲柬部队总司令黎德安将军在越南人民军杂志上写到：

“印度支那是一个单独的战场。 在三个兄弟国家的发展过程中，这是一个战略观点、一个主要的教训和一个长期存在的事实。”

这就是现实；这就是事实；这就是柬埔寨问题的根源，无论什么谎言和伎俩都不可能否认这一事实。

梁于藩先生（中国）：关于民主柬埔寨代表团证书问题，我愿意再简单地阐述一下中国代表团的立场。 柬埔寨是一个独立、和平、中立和不结盟的国家，早就 是联合国会员国。 以西哈努克亲王为主席的民主柬埔寨联合政府正在有效地领导柬埔寨人民进行捍卫祖国独立和主权的斗争，是柬埔寨的合法政权，是柬埔寨人民的真正代表。

所谓柬埔寨人民共和国是外国侵略者用武力制造出来的，完全是外国当局的代理人，根本无权代表柬埔寨人民。 历届联大通过的决议也拒绝承认这一傀儡政权。

同时，中国代表团重申，阿富汗代表被允许参加本届特别联大绝不能被解释为默认外国武装侵略占领阿富汗所造成的局面。

扎里夫先生（阿富汗）：中华人民共和国代表刚刚做了毫不相干的发言，这不过是重复了他们在全权证书委员会内审议参加特别联大成员全权证书时所做过的发言。 记录在全权证书委员会报告（A/S-13/12）第9段中中国代表的发言及刚刚做的发言是毫无意义和不符合程序的。

我们坚决反对这些在全权证书委员会报告中的发言和在本大会内的发言，我们重申我们已在包括大会在内的不同论坛上再说明的立场。

上午11点45分散会。